

# bei digitaler Anmeldung

## Meldeschein lfd. Nr.

**100006107**

Name des Beherbergungsbetriebes  
Kur- und Touristikservice, 26757 Borkum 26757 Borkum

Betriebsnummer  
XXXX

FAMILIENNAME (family name)

**MUSTERMANN**

VORNAME (first name)

**MAX**

TITEL (title)

GESCHLECHT (sex)

GEBURTSDATUM (birth date)

**01-01-XXXX**

STAATSANGEHÖRIGKEIT (nationality)

**DEUTSCHLAND/DE**

REISEDOKUMENT bei ausländischen Gästen (travel licence)

HERKUNFTSLAND und ADRESSE - Hauptwohnsitz oder gewöhnlicher Aufenthalt (country of origin and adress)

**Deutschland/DE, 12345 Musterhausen, Musterstr. 1**

|  |   |
|--|---|
| <b>MITREISENDE</b> im familiären Verbund (fellow travelers)  | <b>REISEGRUPPE</b> Aufgliederung nach Herkunftsland (traveller group)   |
| <b>Personen gesamt:</b><br><b>Personengruppen:</b><br><b>Begründung der Änderung:</b><br><b>Bemerkung:</b> | <b>Gesamtzahl</b> der Reisetilnehmer (inkl. Reiseleiter)<br>Sammelliste vorhanden? (JA/NEIN) <input type="checkbox"/> |

|                                      |                   |  |
|--------------------------------------|-------------------|--|
| ANKUNFT (arrival)                    | <b>XX.XX.XXXX</b> | <b>DATUM und UNTERSCHRIFT</b> der/des Meldepflichtigen<br>(date and signation of the main visitor)<br><b>X</b> |
| GEPLANTE ABREISE (planned departure) |                   |  |
| ABREISE (departure)                  | <b>XX.XX.XXXX</b> |  |
| Gästebeitrag                         | <b>EUR</b>        |  |

Zustimmung zum Datenschutz Gästekarte

Ich/Wir stimme(n) zu, dass zum Zweck der Nutzung und Ausstellung der Gästekarte der Stadt Borkum meine/unsere persönlichen Daten - nämlich Vorname, Nachname, Geburtsdatum, Aufenthaltszeitraum und Herkunftsland/Postleitzahl - durch die Stadt Borkum verarbeitet werden und diese Daten zum Zweck der zentralen Abwicklung von Leistungen und Zahlungen an die Stadt Borkum, Ihren Gastgeber und die Unternehmen, bei denen Vergünstigungen mit der Gästekarte beansprucht werden, weitergegeben werden. Dort werden auch Daten über die Verwendung Ihrer Gästekarte verarbeitet. Diese Einwilligung kann jederzeit bei Ihrem Gastgeber widerrufen werden. Ein Widerruf bedeutet keinen Erhalt der Gästekarte.

I/we agree that for the purpose of receiving and using the guest card of city Borkum, my/our personal data - first name, surname, date of birth and duration of stay - will be processed from to the city Borkum. The city of Borkum processes the data on the use of the guest card for the settlement of the service providers and optimization of the programme. This consent can be withdrawn at any time at your accommodation. A withdraw means no usage of the guest card.

**DATUM und UNTERSCHRIFT** Zustimmung zum Datenschutz

**X**

# bei analoger Anmeldung

Bitte kräftige Druckbuchstaben – Durchschreibeverfahren! – 1 Meldeschein pro Familie

Gästebeitrags-Anmeldung  
Visitors-Tax-Notification /  
Gastbijdrage-aanmelding

4000001

## Original-Beleg für die Nordseeheilbad Borkum GmbH

Dieser Meldeschein ist gültig für  Erwachsene(n)  Kind(er).

### 1. Gästekarte

Name / Name / Naam

Vorname / Christian name / Voornaam

Geburtstag / Birthday / Verjaardag

Schwerbeh. / 80 % 100 % Begleitp. erforderl./  
Handicaped pers./ Gehandicapt Assistance  
required

Teilnehmer befreite Veranstaltung /  
befreite Tagung

Schüler/Azubi bis 26 Jahre /  
Student up to 26 years / Schollier tot 26 j.

Anreise / Arrival / Aankomst

Abreise / Departure / Vertrek

### 2. Gästekarte

Name / Name / Naam

Vorname / Christian name / Voornaam

Geburtstag / Birthday / Verjaardag

Schwerbeh. / 80 % 100 % Begleitp. erforderl./  
Handicaped pers./ Gehandicapt Assistance  
required

Teilnehmer befreite Veranstaltung /  
befreite Tagung

Schüler/Azubi bis 26 Jahre /  
Student up to 26 years / Schollier tot 26 j.

Anreise / Arrival / Aankomst

Abreise / Departure / Vertrek

### Helmatanschrift / Home address / Hulsadres

Straße / Street / Straat

Nr. / No.

Postleitzahl / Postcode

Ort / City / Woonplaats

Land – Länderkürzel / Nation – Country code / Natie – Land snelkoppelingen

### 3. Gästekarte

Name / Name / Naam

Vorname / Christian name / Voornaam

Geburtstag / Birthday / Verjaardag

Schwerbeh. / 80 % 100 % Begleitp. erforderl./  
Handicaped pers./ Gehandicapt Assistance  
required

Teilnehmer befreite Veranstaltung /  
befreite Tagung

Schüler/Azubi bis 26 Jahre /  
Student up to 26 years / Schollier tot 26 j.

Anreise / Arrival / Aankomst

Abreise / Departure / Vertrek

### 4. Gästekarte

Name / Name / Naam

Vorname / Christian name / Voornaam

Geburtstag / Birthday / Verjaardag

Schwerbeh. / 80 % 100 % Begleitp. erforderl./  
Handicaped pers./ Gehandicapt Assistance  
required

Teilnehmer befreite Veranstaltung /  
befreite Tagung

Schüler/Azubi bis 26 Jahre /  
Student up to 26 years / Schollier tot 26 j.

Anreise / Arrival / Aankomst

Abreise / Departure / Vertrek

### 5. Gästekarte

Name / Name / Naam

Vorname / Christian name / Voornaam

Geburtstag / Birthday / Verjaardag

Schwerbeh. / 80 % 100 % Begleitp. erforderl./  
Handicaped pers./ Gehandicapt Assistance  
required

Teilnehmer befreite Veranstaltung /  
befreite Tagung

Schüler/Azubi bis 26 Jahre /  
Student up to 26 years / Schollier tot 26 j.

Anreise / Arrival / Aankomst

Abreise / Departure / Vertrek

### 6. Gästekarte

Name / Name / Naam

Vorname / Christian name / Voornaam

Geburtstag / Birthday / Verjaardag

Schwerbeh. / 80 % 100 % Begleitp. erforderl./  
Handicaped pers./ Gehandicapt Assistance  
required

Teilnehmer befreite Veranstaltung /  
befreite Tagung

Schüler/Azubi bis 26 Jahre /  
Student up to 26 years / Schollier tot 26 j.

Anreise / Arrival / Aankomst

Abreise / Departure / Vertrek

### Bei vorliegender Befreiungsgrundlage zwingend auszufüllen:

1. Person: Schwerbehindertenausweis-Nr. / Handicaped-Passport-Nr. / Gehandicaptten-pas nr.

2. Person: Schwerbehindertenausweis-Nr. / Handicaped-Passport-Nr. / Gehandicaptten-pas nr.

Schüler-/Studentenausweis-Nr.  
bzw. Ausbildungsbetrieb

Befreite Veranstaltung /  
Befreite Tagung

Datum /Date:

Unterschrift des Gastes /  
Sign visitor / Handtekening gast

Unterschrift des Gastgebers /  
Sign hirer / Handtek. verhuurder

### Berechnung / Calculation / Berekening

Hauptsaison / Summerseason / Hoofdseizoen 01. 05. - 31. 10. Gästebeitrag/Tax/Gastbijdrage

Erw./Ad./  
Volw. x Tag/  
Day/  
Dag x € = €

Erw./Ad./  
Volw.<sub>beh./</sub>  
/hand/geh. x Tag/  
Day/  
Dag x € = €

Ki./Ch./Ki  
(ab/of/v. 12 j.) x Tag/  
Day/  
Dag x € = €

Nebensaison / Winterseason / Winterseizoen 01. 11. - 30. 04. Gästebeitrag/Tax/Gastbijdrage

Erw./Ad./  
Volw. x Tag/  
Day/  
Dag x € = €

Erw./Ad./  
Volw.<sub>beh./</sub>  
/hand/geh. x Tag/  
Day/  
Dag x € = €

Ki./Ch./Ki  
(ab/of/v. 12 j.) x Tag/  
Day/  
Dag x € = €

Gästebeitrag gesamt /  
Tax total / Totale bedrag €

Hinweis: Ihre personenbezogenen Daten werden für geschäftliche Zwecke und die Gästekarte nach DSGVO verarbeitet und gespeichert. Mehr zu Ihren Rechten erfahren Sie unter [www.borkum.de/datenschutz](http://www.borkum.de/datenschutz).

Für jeden Gast muss eine Gästekarte ausgefüllt werden!